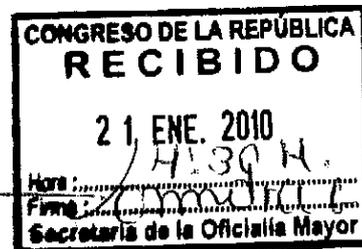




Congreso de la República



"Decenio de las Personas con Discapacidad en el Perú"
"Año de la Consolidación Económica y Social del Perú"

Memorando N° 005/2010/CUM-CR

A : JOSÉ ABANTO VALDIVIESO
Oficial Mayor

ASUNTO : Informe del Viaje Oficial a la República Popular de China

FECHA : Lima, 20 de enero de 2010

Me dirijo a usted para saludarlo cordialmente y hacerle llegar el Informe del viaje oficial que realizara conjuntamente con 08 señores Congresistas a la República Popular de China del 17 al 26 de setiembre 2009.

Se adjunta documentación sustentatoria.

Atentamente,


CENAI DA URIBE MEDINA
Congresista de la República



Dirección: Jr. Junín N° 330
Oficina N° 312 - Lima Cercado
E_mail: curibe@congreso.gob.pe
Teléfono: 311-7662
Fax: 311-7663



Congreso de la República

INFORME N° 002-2010/CUM-CR

VIAJE DE DELGACION PERUANA CONFORMADA POR 8 SEÑORES CONGRESISTAS INTEGRANTES DE LA LIGA PARLAMENTARIA DE AMISTAD PERÚ – CHINA.

17 - 26 DE SETIEMBRE 2009

RESUMEN DE LAS ACTIVIDADES MATERIA DE LA VISITA

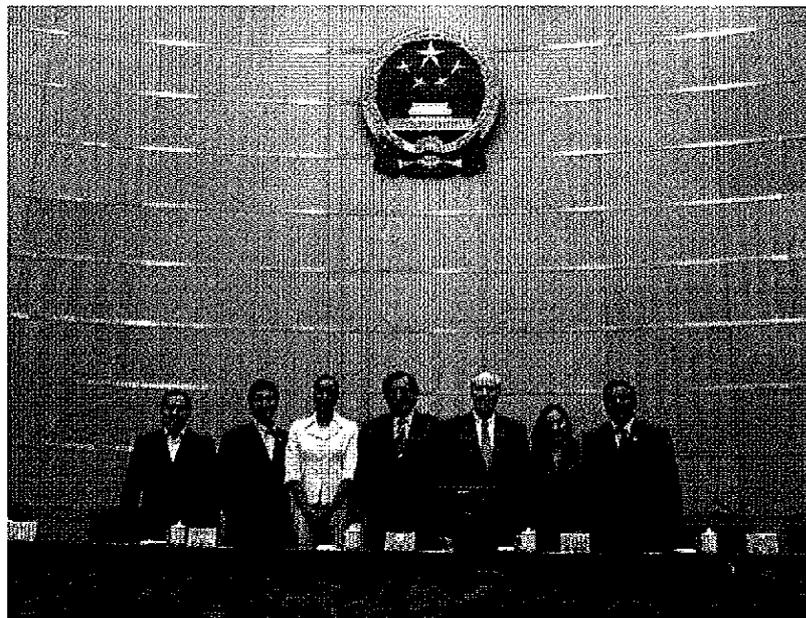
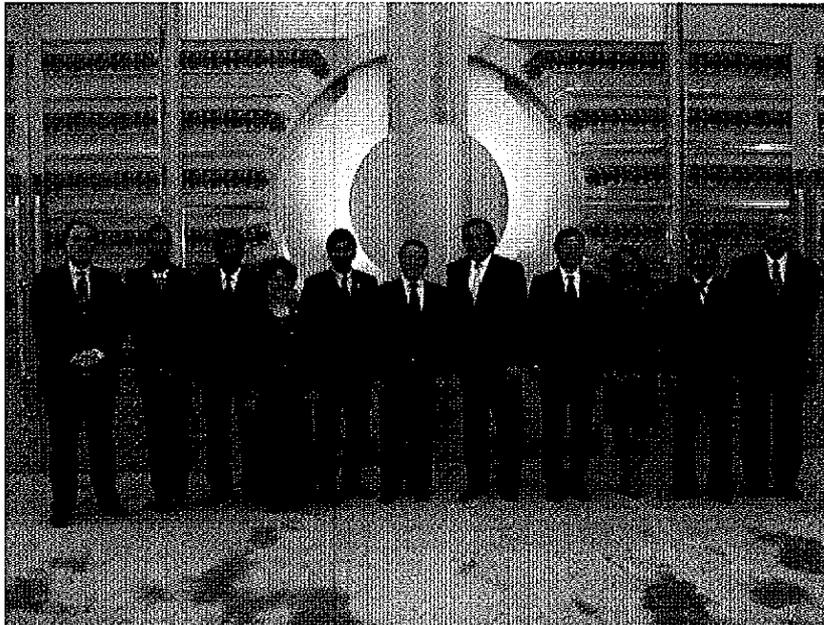
1. Mi participación se debe a la invitación que hiciera llegar el Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la República Popular de China en el Perú, a los miembros de la Liga Parlamentaria de Amistad Perú – China para participar conjuntamente con la delegación conformada por 8 parlamentarios peruanos en un viaje oficial a dicho país, del 17 al 26 de setiembre 2009.
2. Participé de la reunión de trabajo con el Sr. Ministro Ma Wenpu, Director del Grupo de Amistad Sino – Peruano y con el Sub Director de la Comisión de Asuntos Exteriores de la Asamblea Popular Nacional. (21 setiembre)
3. Participé de la reunión de trabajo con el Viceministro de Relaciones Exteriores, Sr. Li Jinzhang (21 setiembre).
4. Participé de la reunión con dirigentes del Comité Permanente de la Asamblea Popular Municipal de Jiangsu.(22 setiembre)
5. Participé de la reunión de trabajo con el señor Zhou Yupeng, Subdirector del Comité Permanente de la Asamblea Popular Municipal de Shanghai.(25 setiembre).
6. Se realizaron visitas a diversas entidades del la República Popular de China, entre ellos el Parque Ecológico Wangshen, Mausoleo de Sun Yet – Sen, Biblioteca de Nanjing, Instituto de Bordado de Suzhou, Museo de Ciencia y Tecnología de Shanghai, Centro de Exposición de Planificación Urbana de Shanghai, entre otras.

7. Se adjunta documentación sustentatoria.

Es todo cuanto informo a usted señor Presidente para los fines que estime pertinente.

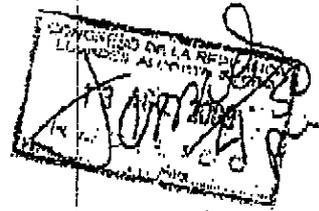
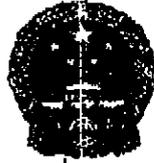
Lima, 20 de enero de 2010

VISTAS FOTOGRÁFICAS



Se adjunta:

- a) Invitación del Embajador de la República Popular de China.
- b) Oficio N° 055-2009/CUM-CR, solicitando la licencia correspondiente
- c) Relación de congresista miembros de la Liga Parlamentaria de Amistad Perú – China.
- d) Agenda en China de la Delegación de Congresistas.
- e) Itinerario
- f) Rendición de viáticos del viaje – SIAF 5747.
- g) Declaración Jurada por viaje al exterior del País.
- h) Recibo de devolución de viáticos por viaje oficial a China.



中 华 人 民 共 和 国 大 使 馆

Lima, 12 de agosto de 2009

A la Excelentísima Doctora
Lourdes Alcorta Suero
Presidenta de la Liga Parlamentaria Perú-China
del Congreso Nacional de la República del Perú
Presente.

De mi mayor consideración:

Tengo el agrado de dirigirme a usted para saludarle atentamente y comunicarle lo siguiente:

Con el fin de estrechar y promover aún más las relaciones de amistad y cooperación entre la Liga Parlamentaria China-Perú de la Asamblea Popular Nacional de la República Popular China y la Liga Parlamentaria Perú-China del Congreso Nacional de la República del Perú, la Liga Parlamentaria China-Perú invita a una delegación compuesta por 8 congresistas de la Liga Parlamentaria Perú-China a visitar China en septiembre del presente año.

La Parte China asumirá los gastos de alojamiento, comida y transporte interno durante la estadía de la delegación en China, y los pasajes internacionales pasarán a la cuenta de dicha delegación.

Favor de entregarnos lo antes posible la lista de los integrantes de la referida delegación y sus Curriculum Vitae.

Aprovecho la ocasión para reiterarle los sentimientos de mi más alta y distinguida consideración.

Zhao Wuyi

Embajador Extraordinario y Plenipotenciario
de la República Popular China en la República del Perú

"Decenio de las Personas con Discapacidad en el Perú"
"Año de la Unión Nacional frente a la Crisis Externa"



Congreso de la República

Lima, 16 de septiembre de 2009

Oficio N° 055-2009/CUM-CR

Señor Dr.
Luis ALVA CASTRO
Presidente del Congreso de la República
Presente.-



De mi especial consideración:

Es grato dirigirme a usted para expresarle mi cordial saludo y comunicarle que en mi condición de integrante de la Liga Parlamentaria de Amistad Perú - China, he sido invitada por el señor Embajador de la República Popular de China acredita en el Perú. para integrar la delegación de parlamentarios peruanos que realizaran una visita oficial a dicho país del 17 al 25 de setiembre de 2009.

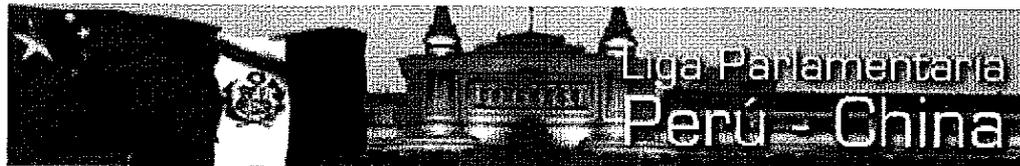
Con tal ocasión, solicito a usted pueda concederme la licencia correspondiente conforme a lo dispuesto por el Reglamento del Congreso de la República.

A la espera de la gentil atención que le brinde al presente; es propicia la ocasión para reiterarle los sentimientos de mi estima personal.

Atentamente,

Cenaida Uribe Medina
Congresista de la República





| Integrantes | | Unanimidad |
|--|------------|---------------------------------------|
| María Lourdes Alcorta Suero | (24.08.06) | Acta de Instalación y Elección |
| Lourdes Mendoza del Solar | | (15 setiembre 2006) |
| Gabriela Pérez del Solar Cuculiza | | |
| Fabiola Morales Castillo | | |
| Rafael Gustavo Yamashiro Ore | | |
| José Eucebio Mallqui Beas | | Cong. Lourdes Alcorta Suero |
| David Waisman Rjavinsthi | | Presidenta |
| Keiko Fujimori Higuchi | | Cong. Yohny Lescano Ancieta |
| Aurelio Pastor Valdivieso | | Vicepresidente |
| Luis Alejandro Giampietri Rojas | | Cong. Keiko Fujimori Higuchi |
| Yohny Lescano Ancieta | | Secretaria |
| Juan Eguren Neuenschwander | | |
| Miguel Guevara Trelles | (29.08.06) | |
| Víctor Rolando Sousa Huanambal | (04.09.06) | |
| Santiago Fujimori Fujimori | (04.09.06) | |
| Franklín Humberto Sánchez Ortiz | (04.09.06) | |
| Francisco Alberto Escudero Casquino | (04.09.06) | |
| Álvaro Gonzalo Gutiérrez Cueva | (04.09.06) | |
| Alejandro Aurelio Aguinaga Recuenco | (04.09.06) | |
| Marisol Espinoza Cruz | (04.09.06) | |
| Martín Pérez Monteverde | (01.09.06) | |
| Luis Galarreta Velarde | (08.09.06) | |
| Rocío González Zúñiga | (08.09.06) | |
| Luis Falla Lamadrid | (13.09.06) | |
| José Vega Antonio | (13.09.06) | |
| Elias Rodríguez Zavaleta | | |
| Luis Alva Castro | | |
| Alfredo Cenzano Sierralta | | |
| Yaneth Cajahuanca Rosales | | |
| José Luis Luna Galvez | | |
| Oswaldo Luizar Obregon | | |
| Carlos Cánepa La Cotera | (20.09.06) | |
| Víctor García Belaunde | (19.09.06) | |
| Julio Herrera Pumayaulí | (21.09.06) | |
| Daniel Abugattás Majluf | (25.09.06) | |
| Cenaida Uribe Medina | | |
| Margarita Sucari Cari | (13.10.06) | |
| Raúl Castro Stagnaro | (03.10.06) | |
| Edgar Núñez Román | (16.10.06) | |
| Rosa Florián Cedrón | (13.09.06) | |
| Mauricio Mulder Bedoya | (13.09.06) | |
| César Zumaeta Flores | (13.09.06) | |
| Luis Negreiros Criado | (13.09.06) | |
| Nidia Vílchez Yucra | (27.10.06) | |
| Karina Beteta Rubin | (10.11.06) | |
| Franco Carpio Guerrero | (21.11.06) | |
| Anibal Huerta Diaz | (23.11.06) | |
| Nidia Vílchez Yucra | (23.11.06) | |
| Tula Benites Vásquez | (24.11.06) | |
| Luisa María Cuculiza Torre | (24.11.06) | |
| Martha Acosta Zárate | (20.12.06) | |
| Martha Balta Salazar | (20.12.06) | |
| Washington Zeballos Gamez | (28.12.06) | |
| Luciana Leon Romero | (15.03.07) | |
| Isaac Mekler Neiman | (12.04.07) | |
| Werner Cabrera Campos | (10.05.07) | |
| Fabiola Salazar Leguía | (06.09.07) | |
| Hildebrando Tapia Samaniego | (06.11.07) | |
| Ricardo Pando Códova | (09.03.09) | |
| Wilder Ruiz Silva | (11.05.09) | |
| Carlos Bruce Montes de Oca | (25.05.09) | |
| Jorge del Castillo Galvez | (24.08.09) | |
| Rolando Reátegui Flores | (24.08.09) | |
| Edgard Reymundo Mercado | (14.09.09) | |
| Elizabeth León Minaya | (04.09.09) | |
| José Carlos Carrasco Távora | (01.09.09) | |

Agenda en China de la Delegación del Grupo de Amistad Sino-peruano del Congreso del Perú

19 de septiembre, sábado

| | |
|-------|---|
| 13:50 | Acogida a la delegación en el Aeropuerto Internacional la Capital |
| 14:30 | Ida al Hotel de Diaoyutai |
| 15:30 | Llegada al Hotel |
| 17:00 | Cena en el Hotel |
| 18:00 | Ida al Teatro de Chaoyang |
| 19:15 | Espectáculo de acrobacia china |
| 20:15 | Vuelta al Hotel |

20 de septiembre, domingo

| | |
|-------|--|
| 08:00 | Desayuno en el Hotel |
| 09:00 | Ida a la Gran Muralla |
| 10:30 | Visita en la Gran Muralla |
| 11:30 | Vuelta al Hotel y almuerzo |
| 14:00 | Ida a la Ciudad Prohibida |
| 14:30 | Visita en la Ciudad Prohibida |
| 15:30 | Ida al Mercado de Seda para compras |
| 18:20 | Ida al Centro de Conferencia de la Asamblea Popular Nacional |
| 19:00 | Cena ofrecida por Sr. Jiang Jichu, Subdirector del Grupo de Amistad Sino-peruano |

21 de septiembre, lunes

| | |
|-------|---|
| 07:00 | Ida a la Embajada del Perú |
| 08:00 | Desayuno en la Embajada |
| 09:30 | Ida al Gran Palacio del Pueblo |
| 10:30 | Reunión de trabajo con Sr. Ministro Ma Wenpu, Director del Grupo de Amistad Sino-peruano y Subdirector de la Comisión de Asuntos Exteriores de la Asamblea Popular Nacional |
| 12:00 | Banquete de bienvenida |
| 13:30 | Visita en el Gran Palacio del Pueblo |
| 14:30 | Ida al Ministerio de Relaciones Exteriores |
| 15:00 | Reunión con el Viceministro Sr. Li Jinzhang |
| 16:00 | Vuelta al Hotel |

25 de septiembre, viernes

08:00 Desayuno (Buffet en Piso 25)
09:00 Ida a la Estación de Ferrocarril Magnético Longyanglu
09:45 Viaje en el train magnético (ida y vuelta)
10:15 Ida al Centro de Exposición de Planificación Urbana de Shanghai
10:45 Visita en el Centro de Exposición de Planificación Urbana de Shanghai
11:15 Ida al Royal Internacional Hotel del Este Asiático
11:30 Reunión y almuerzo con Sr. Zhou Yupeng, subdirector del Comité Permanente de la Asamblea Popular Municipal de Shanghai
13:30 Vuelta al Majesty Plaza Hotel
15:00 Ida a la Torre de Perla Oriental
15:30 Visita en la Torre de Perla Oriental
16:30 Ida a Yu Yuan para compras
19:00 Cena en Restaurante Lubolang

26 de septiembre, sábado

08:00 Desayuno (Buffet en Piso 25)
09:00 Ida al Museo de Ciencia y Tecnología de Shanghai
09:30 Visita en el Museo de Ciencia y Tecnología de Shanghai
11:00 Vuelta al Hotel y almuerzo (Buffet en Piso 2)
13:00 Recogida de sus maletas
13:30 Ida al Aeropuerto Pudong de Shanghai
15:45 Partida de Shanghai a su país de algunos invitados en el vuelo CO86

27 de septiembre, domingo

17:15 Partida de Shanghai a su país de otros invitados en el vuelo CO88

| Servicio | De | A |
|---|----------------|--------------|
| Salida Llegada | | |
| ----- | | |
| Copa Airlines - CM 0358 - Con Escala | | |
| Jueves 17SEP | Lima | Panama City |
| 1608 1938 | | |
| Total de Millas: 1466 Duración 03.30 Horas | | |
| Reserva: Confirmada - Localizador Línea Aérea: CXZOGA | | |
| Tipo de Equipo: Boeing 73G | | |
| Comida a Bordo: D | | |
| ESCALA | Panama City | Orlando Intl |
| 2020 0035 | | |
| Total de Millas: 1354 Duración 03.15 Horas | | |
| Comida a Bordo: S | | |
| Continental Airlines - CO 0193 - Directo | | |
| Viernes 18SEP | Orlando Intl | Newark |
| 0655 0923 | | |
| TERMINAL C | | |
| Total de Millas: 0938 Duración 02.28 Horas | | |
| Reserva: Confirmada - Localizador Línea Aérea: A5JXDZ | | |
| Tipo de Equipo: Boeing 739 | | |
| Asiento: 20C | | |
| Comida a Bordo: S | | |
| Continental Airlines - CO 0089 - Directo | | |
| Viernes 18SEP | Newark | Beijing |
| 1210 1350 | | |
| TERMINAL C | | TERMINAL 3 |
| Total de Millas: 6817 Duración 13.40 Horas | | |
| Reserva: Confirmada - Localizador Línea Aérea: A5JXDZ | | |
| Tipo de Equipo: Boeing 777 | | |
| Comida a Bordo: L | | |
| Continental Airlines - CO 0086 - Directo | | |
| Sábado 26SEP | Shangai Pudong | Newark |
| 1545 1820 | | |
| TERMINAL 2 | | TERMINAL C |
| Total de Millas: 7374 Duración 14.35 Horas | | |
| Reserva: Confirmada - Localizador Línea Aérea: A5JXDZ | | |
| Tipo de Equipo: Boeing 777 | | |
| Asiento: 20L | | |
| Comida a Bordo: D | | |
| Continental Airlines - CO 1692 - Directo | | |
| Sábado 26SEP | Newark | Orlando Intl |
| 2020 2304 | | |
| TERMINAL C | | |
| Total de Millas: 0938 Duración 02.44 Horas | | |
| Reserva: Confirmada - Localizador Línea Aérea: A5JXDZ | | |
| Tipo de Equipo: Boeing 739 | | |
| Asiento: 19A | | |

Asunto: VIAJE A CHINA

De: "Jessica Molina" <jmolina@congreso.gob.pe>

Fecha: Mon, 14 Sep 2009 11:14:28 -0500

Para: <jodar@congreso.gob.pe>

ELECTRONIC TICKET RECORD

INV: CUST: PNR: HBJNQD
TKT: 0059663199427/28 ISSUED: 07SEP09 PCC: WOX2 IATA: 91532733

NAME: URIBE/CENaida

NAME REF: RUC20161749126

FOP: CASH

| CPN | A/L | FLT | CLS | DATE | BRDOFF | TIME | ST | F/B | STAT |
|-----|-----|------|-----|-------|--------|------|----|----------|------|
| 1 | CM | 358 | I | 17SEP | LIMMCO | 1608 | OK | IXA00N | OPEN |
| 2 | CO | 193 | E | 18SEP | MCOEWR | 0655 | OK | ELWSL36 | OPEN |
| 3 | CO | 89 | E | 18SEP | EWRPEK | 1210 | OK | ELWSL36 | OPEN |
| 4 | | | | | ARUNK | | | | |
| 5 | CO | 86 | E | 26SEP | PVGEWR | 1545 | OK | ELWUSL34 | OPEN |
| 6 | CO | 1692 | E | 26SEP | EWRMCO | 2020 | OK | ELWUSL34 | OPEN |
| 7 | CM | 435 | Q | 27SEP | MCOLIM | 0700 | OK | QWA00N | OPEN |

JESSICA MOLINA CH.

Secretaria Despacho Congressista

LOURDES ALCORTA

Telef.: 3117614

Rpm: # 284227

Celular: 95749756

Comida a Bordo: No Disponible

Copa Airlines - CM 0435 - Con Escala
Domingo 27SEP Orlando Intl Panama City
0700 0916

Total de Millas: 1354 Duración 03.16 Horas
Reserva: Confirmada - Localizador Línea Aérea: CXZOGA
Tipo de Equipo: Boeing 73G
Comida a Bordo: B

ESCALA Panama City Lima
1005 1333

Total de Millas: 1466 Duración 03.28 Horas
Comida a Bordo: L

Localizador de Reserva SABRE: BYEFOJ

TARIFA : USD 1,596.53
SERVICE FEE : USD 127.72

Regulaciones

Tarifas vigentes a la fecha de confirmación y sujetas a cambio sin previo aviso.

Tarifa sólo se garantizan con la emisión del boleto.

OJO: Esta tarifa NO PERMITEN NINGUN CAMBIO LUEGO DE HABER SIDO EMITIDO EL BOLETO (NOMBRE, RUTA, FECHA, VUELO, ECT.).

De no usar el boleto en las fechas emitidas PERDERA EL VALOR TOTAL DEL MISMO.

Se les recuerda que antes de solicitar una re-emisión deberán de asegurarse que los pasajeros esten **DESPRE-CHEQUEDOS y solo se podran re-emítir los boletos 4 horas antes de la salida del vuelo original y nuevo.**

El boleto sólo puede ser anulado el mismo día de su emisión hasta las 19:00 horas, **EXCEPTO EN LOS CASOS DE REEMISIONES NO PUEDEN SER ANULADOS BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA.** Tener en cuenta que la anulación del boleto y documentos emitidos por dicha emisión tienen costos administrativos.

Esta tarifa económica es no endosables y **NO REEMBOLSABLE.**

**RENDICION DE CUENTAS POR
VIÁTICOS AL EXTERIOR DEL PAÍS**

SIAF: 1795 5747

COMPROBANTE DE PAGO N°: FECHA: CHEQUE N°:

SOLICITUD DINERO EFECTIVO FECHA:

Solicitud de viáticos N° Fecha:
Documento que autoriza el viaje:

Nombres y Apellidos del Comisionado: CENaida CEBASTIANA URIBE MEDINA
Ciudad o Lugar: ESCALA EN ESTADOS UNIDOS RETORNO DEL VIAJE OFICIAL A CHINA Días de duración de la comisión: 09 días
Motivo del viaje: VIAJE OFICIAL

A. VIÁTICOS (Documentados 70% y Declaración Jurada 30%)

| N° | DOCUMENTO | CONCEPTO | IMPORTE US \$ |
|-----------------------|---------------------------|----------|---------------|
| 1. | STARBUCKS COFFEE LANDSIDE | CONSUMO | 4.95 |
| 2. | DECLARACIÓN JURADA | | 66.00 |
| Total Gastos rendidos | | | \$ 70.95 |
| Importe Recibido | | | \$ 220.00 |
| Saldo | | | \$ 149.05 |

B. IMPUESTO DE SALIDA (Documentados 100%)

| N° | DOCUMENTO | CONCEPTO | IMPORTE US \$ |
|----|-----------|----------|---------------|
| 1. | | | |
| 2. | | | |

C. OTROS (Documentado 100%) (Recursos Adicionales y Gastos de Representación)

| N° | DOCUMENTO | CONCEPTO | IMPORTE US \$ |
|-----------------------|-----------|----------|---------------|
| 1. | | | |
| Total Gastos rendidos | | | \$ |
| Importe Recibido | | | \$ |
| Saldo | | | \$ |

Fecha de Rendición / /

Firma del Comisionado:
Cargo: **Congresista de la República**
L.E./DNI: 10311825

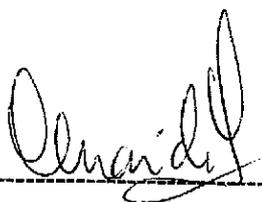


DECLARACION JURADA POR VIAJES AL EXTERIOR DEL PAIS

Con la presente, yo **CENAIDA CEBASTIANA URIBE MEDINA**, desempeñando el cargo de Congresista de la República, e identificada con DNI N° 10311825, declaro haber utilizado los fondos asignados para ejecutar gastos por concepto de viáticos por escala en los Estados Unidos en el retorno del viaje realizado a la Ciudad de China del 17 al 26 de setiembre, en un viaje oficial en atención a una invitación del Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de la República Popular de China en el Perú, y de no haber obtenido documentos que sustenten este egreso y de conformidad con el Decreto Supremo N° 047-2002-PCM y en la Directiva N° 10-2002-GG/CR "Procedimientos para la autorización de viajes al exterior por comisión de servicio, asignación de viáticos y otros recursos".

Se expide la presente Declaración Jurada por el importe de US \$ 66.00 (sesentiséis dólares americanos), equivalente al 30% del monto asignado.

Lima, 24 de octubre de 2009



Cenaida Cebastiana Uribe Medina
DNI N° 10311825

